

## EEZ APVIENOTĀS KOMITEJAS LĒMUMS Nr. 59/2006

(2006. gada 2. jūnijs),

ar ko groza EEZ līguma IX pielikumu (Finanšu pakalpojumi)

EEZ APVIENOTĀ KOMITEJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Ekonomikas zonu, kurā grozījumi izdarīti ar Protokolu, ar ko pielāgo Līgumu par Eiropas Ekonomikas zonu, turpmāk tekstā "Līgums", un jo īpaši tā 98. pantu,

tā kā:

- (1) Līguma IX pielikums tika grozīts ar EEZ Apvienotās komitejas 2006. gada 10. marta Lēmumu Nr. 33/2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Līgumā ir jāiekļauj Eiropas Parlamenta un Padomes 2005. gada 16. novembra Direktīva 2005/68/EK par pārapsrošināšanu un Padomes Direktīvu 73/239/EEK un 92/49/EEK grozījumiem, kā arī Direktīvu 98/78/EK un 2002/83/EK grozījumiem <sup>(2)</sup>,

IR NOLĒMUSI ŠĀDI.

## 1. pants

Līguma IX pielikumā izdara šādus grozījumus:

1. Pēc 7a. punkta (Padomes Direktīva 92/49/EEK) iekļauj šādu punktu:

"7b. **32005 L 0068:** Eiropas Parlamenta un Padomes 2005. gada 16. novembra Direktīvu 2005/68/EK par pārapsrošināšanu un Padomes Direktīvu 73/239/EEK un 92/49/EEK grozījumiem, kā arī Direktīvu 98/78/EK un 2002/83/EK grozījumiem (OV L 323, 9.12.2005., 1. lpp.).

Direktīvas noteikumi šī Līguma nolūkā ir ar šādu pielāgojumu:

I pielikumu papildina šādi:

- Lihtenšteinas Firstistes gadījumā: "Aktiengesellschaft", "Europäische Aktiengesellschaft (Societas Europaea)", "Genossenschaft";
- Norvēģijas Karalistes gadījumā: "aksjeselskaper", "allmennaksjeselskaper", "gjensidige selskaper";
- Islandes Republikas gadījumā: "hlutafélag", "gagnkvæm félag"."

2. Ar šādu ievilkumu papildina 2. punktu (Pirmā Padomes Direktīva 73/239/EEK), 7a. punktu (Padomes Direktīva 92/49/EEK), 11. punktu (Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2002/83/EK) un 12c. punktu (Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 98/78/EK):

— **32005 L 0068:** Eiropas Parlamenta un Padomes 2005. gada 16. novembra Direktīvu 2005/68/EK (OV L 323, 9.12.2005., 1. lpp.)."

## 2. pants

Direktīvas 2005/68/EK teksti islandiešu un norvēģu valodā, kas ir jāpublicē Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša EEZ papildinājumā, ir autentiski.

<sup>(1)</sup> OV L 147, 1.6.2006., 50. lpp.

<sup>(2)</sup> OV L 323, 9.12.2005., 1. lpp.

3. pants

Šis lēmums stājas spēkā 2006. gada 3. jūnijā, ja EEZ Apvienotā komiteja ir saņēmusi visus paziņojumus saskaņā ar Līguma 103. panta 1. punktu (\*).

4. pants

Šo lēmumu publicē *Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša* EEZ iedaļā un tā EEZ papildinājumā.

Briselē, 2006. gada 2. jūnijā

EEZ Apvienotās komitejas vārdā —  
priekšsēdētājs  
R. WRIGHT

---

(\*) Ir norādītas konstitucionālās prasības.